



## Совет Безопасности

Distr.: General  
19 August 2003  
Russian  
Original: English

---

### **Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Камеруна при Организации Объединенных Наций от 18 августа 2003 года на имя Председателя Совета Безопасности**

Имею честь настоящим препроводить оценку работы Совета Безопасности в октябре 2002 года в период председательствования в нем Камеруна (см. приложение).

Был бы признателен за ее распространение в качестве документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* М. Чунгонг Айяфор

Посол

Заместитель Постоянного представителя  
Временный Поверенный в делах

**Приложение к письму Временного Поверенного в делах  
Постоянного представительства Камеруна при Организации  
Объединенных Наций от 18 августа 2003 года на имя  
Председателя Совета Безопасности**

[Подлинный текст на французском языке]

**Оценка работы Совета Безопасности в период  
председательства в нем Камеруна  
(октябрь 2002 года)**

**Введение**

Под председательством Постоянного представителя Камеруна посла Мартена Белинги Эбути Совет Безопасности в октябре 2002 года имел весьма напряженную программу работы не только по причине традиционно большого числа мандатов, истекающих в этот период года, но и в силу международных событий.

В течение рассматриваемого периода Совет рассмотрел также многочисленные вопросы, представляющие большой интерес для поддержания международного мира и безопасности в Европе, в Азии, особенно на Ближнем Востоке, в Океании и особенно в Африке.

К этому следует добавить тематические вопросы, включая борьбу против терроризма, проблемы женщин в ситуациях вооруженных конфликтов, борьбу против распространения стрелкового оружия.

Совет Безопасности впервые посвятил открытые прения вопросу о сотрудничестве между системой Организации Объединенных Наций и Центральной Африкой в области поддержания мира и безопасности. Кроме того, конфликт в Кот-д'Ивуаре также был включен в повестку дня Совета Безопасности 31 октября.

Совет Безопасности уделял равное внимание всем рассматриваемым им ситуациям, в которых налицо зародыши угрозы для международного мира и безопасности. Несмотря на актуальность вопроса о разоружении Ирака, хотя он и занимал большое место в работе Совета в период пребывания Камеруна на посту Председателя, он, тем не менее, не затмил другие мучительные ситуации конфликтов в Африке, на Ближнем Востоке, в Европе и в других регионах мира.

В течение октября 2002 года, несмотря на существовавшие разногласия, были согласованы и облечены в надлежащую форму основные консенсусные элементы, касающиеся мирного разоружения Ирака посредством возобновления инспекций. В рамках своих разумных усилий по обеспечению легитимности Совет проявил мудрость и организовал по просьбе Движения неприсоединившихся стран открытые прения по вопросу о ситуации в Ираке, тем самым предоставив государствам, не являющимся членами Совета, возможность высказать свои точки зрения по этому крайне чувствительному и, следовательно, противоречивому вопросу.

В течение октября Совет Безопасности принял четыре резолюции и шесть заявлений Председателя. Он провел 33 официальных заседания, включая два закрытых заседания со странами, предоставляющими войска, и три встречи за закрытыми дверями, в ходе которых были заслушаны брифинги Председателя Международного Суда, Международного трибунала по бывшей Югославии, Международного уголовного трибунала по Руанде и Обвинителя этих двух трибуналов.

Кроме того, члены Совета собирались 14 раз на неофициальные консультации.

Следует подчеркнуть, что, пожалуй, никогда раньше не проводилось столько параллельных встреч различных групп в рамках Совета. Пять постоянных членов, Движение неприсоединившихся стран, десять избираемых членов были форумами для проведения неофициальных консультаций, которые, несомненно, содействовали последующему принятию решения по деликатному вопросу об Ираке.

Председатель Совета Безопасности осуществлял свой мандат в условиях транспарентности и систематического согласования мнений в целях создания благоприятных условий для достижения консенсуса между членами Совета Безопасности.

## **Африка**

### **Демократическая Республика Конго (ДРК)**

15 октября члены Совета Безопасности провели консультации по вопросу о положении в Демократической Республике Конго (ДРК), в ходе которых они заслушали брифинг Секретариата о развитии ситуации в этой стране.

По завершении консультаций и в преддверии принятия — о чем было договорено заранее — заявления Председатель Совета Безопасности выступил с заявлением для печати, в котором Совет высказал свою глубокую обеспокоенность по поводу ситуации на востоке страны и предложил принять в ближайшие дни заявление Председателя с изложением тех направлений деятельности, которые Совет намеревается рекомендовать в этом вопросе.

В развитие того, о чем была достигнута договоренность в ходе состоявшихся 15 октября консультаций, Совет Безопасности на официальном заседании 18 октября принял заявление Председателя (S/PRST/2002/27), в котором он, в частности, выразил серьезную обеспокоенность по поводу усиления напряженности на востоке страны, особенно в Увире и в районе Итури, где активизировались акты этнически мотивированного насилия. Кроме того, он подчеркнул важность усиления Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МООНДРК) и расширения ее присутствия на востоке страны, особенно в районах, граничащих с Бурунди и Руандой, как только условия в плане безопасности позволят сделать это. Совет вновь потребовал демилитаризации города Кисангани и призвал все участвующие в конфликте стороны взять на себя обязательство по достижению мирного урегулирования конфликта, осудив при этом любые попытки использовать военные действия для оказания влияния на мирный процесс.

Председатель Группы экспертов по вопросу о незаконной эксплуатации природных ресурсов и других богатств Демократической Республики Конго г-н Махмуд Кассем представил свой доклад (S/2002/1146) Совету Безопасности на его официальном заседании 24 октября. В соответствии с выводами, к которым Совет пришел в ходе предварительных консультаций, Председатель с согласия членов Совета предложил министру иностранных дел и международного сотрудничества Демократической Республики Конго Леонару Ше Окитунду выступить с заявлением.

Учитывая содержание доклада и, в частности, высказанные в нем обвинения в адрес членов правительства Демократической Республики Конго, министр рекомендовал Совету принять санкции против правительств стран-агрессоров, уличенных в грабеже, и возбудить судебное преследование против других грабителей. В соответствии с договоренностью, к которой ранее пришли члены Совета, рассмотрение этого вопроса было затем отложено, а дата следующего заседания должна была быть установлена в ходе консультаций.

31 октября Совет провел длительные консультации по вопросу о положении в Демократической Республике Конго. Специальный представитель Генерального секретаря Амос Наманга Нгонги рассказал членам Совета Безопасности о последних изменениях в ситуации на местах.

По завершении этих консультаций Председатель Совета Безопасности от имени членов Совета выступил с заявлением для печати, в котором члены Совета, в частности, выразили свою глубокую обеспокоенность по поводу положения, сложившегося на востоке страны, в особенности в провинции Итури. Они призвали все местные группы, государства региона, в частности Руанду и Уганду, и всех, кого это касается, поддержать политическое урегулирование и обеспечить безопасность гражданского населения в зонах, в которых находятся их силы. Члены Совета выразили удовлетворение первыми результатами процесса разоружения, демобилизации, репатриации, расселения и реинтеграции (РДРРР) и усилиями по обеспечению вывода иностранных войск и, выразив МООНДРК свою поддержку, предложили ей продолжать следить за ходом этого процесса до тех пор, пока не будут выведены все войска. Они также вновь заявили о своей доверии к Специальному представителю Генерального секретаря.

### **Сомали**

В ходе консультаций 15 октября Совет Безопасности, в частности, рассмотрел положения заявления Председателя Совета для печати, цель которого заключалась в том, чтобы от имени членов Совета решительно выразить ободрение и поддержку участникам процесса национального примирения в Сомали, собравшимся в Элдорете, Кения.

В этом заявлении, которое было направлено руководителю Политического отделения Организации Объединенных Наций для Сомали для его оглашения при открытии встречи, члены Совета Безопасности, в частности, выразили удовлетворение началом в Элдорете, Кения, процесса национального примирения под эгидой Межправительственного органа по вопросам развития. Они заявили о своей единодушной поддержке этого процесса и вновь подтвердили свое стремление к достижению прочного и всеобъемлющего урегулирования в

этой стране. Кроме того, члены Совета выразили свою решимость оказать сторонам содействие в осуществлении принятых ими решений.

### **Ангола**

Совет Безопасности провел 18 октября неофициальные консультации по вопросу о положении в Анголе, в частности о Механизме наблюдения, который был создан в соответствии с резолюцией 1295 (2002) и мандат которого, продленный на основании пункта 3 резолюции 1404 (2002), истекал 19 октября. Совет рассмотрел доклад Механизма наблюдения (S/2002/1119) и проект резолюции (S/2002/1168), представленный Болгарией, Ирландией, Норвегией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Соединенными Штатами Америки и Францией.

По завершении консультаций и в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе предварительных консультаций, Совет на официальном заседании единогласно принял резолюцию 1439 (2002), в которой он, по сути дела, постановил отменить с 00 ч. 01 м. 14 ноября 2002 года запрет на поездки, действовавший в отношении руководителей Национального союза за полную независимость Анголы (УНИТА) и их родственников (пункт 8). Кроме того, он постановил продлить мандат Механизма наблюдения на дополнительный двухмесячный период, истекающий 19 декабря 2002 года, в ожидании повторного рассмотрения ситуации на основе дополнительного доклада Комитета, учрежденного резолюцией 864 (1993).

### **Центральноафриканская Республика и Чад**

В ходе консультаций 18 октября Совет Безопасности впервые рассмотрел положение в Центральноафриканской Республике с точки зрения ситуации в отношениях между этой страной и Республикой Чад.

По завершении консультаций Совет Безопасности на открытом заседании принял заявление Председателя Совета Безопасности (S/PRST/2002/28), в котором он, в частности, заявил о своей полной поддержке решения государств — членов Центральноафриканского экономического и валютного сообщества развернуть Международные силы по наблюдению численностью в 300–350 военнослужащих из Габона, Гвинеи, Камеруна, Мали и Центральноафриканской Республики. Он предложил государствам, участвующим в Силах, действовать в тесной консультации с Представителем Генерального секретаря и Отделением Организации Объединенных Наций по поддержке миростроительства в Центральноафриканской Республике.

Члены Совета высказали свою готовность продолжать предпринимать усилия для содействия нормализации отношений между этими двумя странами в целях сохранения мира и стабильности в Центральной Африке.

### **Сотрудничество между системой Организации Объединенных Наций и Центральной Африкой**

22 октября Совет Безопасности под председательством посла Мартена Белинги Эбути провел в течение всего дня открытое заседание по пункту, озаглавленному «Укрепление сотрудничества между системой Организации Объединенных Наций и Центральноафриканским регионом в области поддержания

мира и безопасности». Совет имел в своем распоряжении справочный документ (S/2002/1179), в котором описывались рамки прений и поставленные перед ними цели.

В прениях приняли участие министры иностранных дел Республики Конго, Центральноафриканской Республики, Экваториальной Гвинеи, Габона и Демократической Республики Конго. Генерального секретаря, которого не было в Нью-Йорке, представлял помощник Генерального секретаря по политическим вопросам Тулиамени Каломох, выступивший перед Советом Безопасности с сообщением, основанным на информационной записке, которая была подготовлена Секретариатом для этой встречи и которая находилась на рассмотрении членов Совета. Кроме того, в прениях приняли участие заместитель Генерального секретаря Экономического сообщества центральноафриканских государств, Председатель Экономического и Социального Совета, директор Отдела стран Южной и Центральной Африки и региона Великих озер — от имени Всемирного банка, директор Бюро по предотвращению кризисных ситуаций и восстановлению — от имени Программы развития Организации Объединенных Наций и Постоянный наблюдатель от Африканского союза при Организации Объединенных Наций. Все они выступили в Совете с заявлениями.

По завершении прений Председатель изложил предварительные выводы в преддверии переговоров и принятия проекта заявления Председателя, о котором было объявлено в справочном документе.

В заявлении Председателя Совета Безопасности от 31 октября по вопросу об укреплении сотрудничества между системой Организации Объединенных Наций и Центральноафриканским регионом в области поддержания мира и безопасности (S/PRST/2002/31) Совет пришел к выводу о направлении в Центральную Африку межучрежденческой миссии по оценке с участием всех подразделений системы Организации Объединенных Наций. Кроме того, Совет предложил Генеральному секретарю провести в Совете в течении шести месяцев брифинг о путях внедрения глобального, комплексного, решительного и согласованного подхода к проблемам мира, безопасности и развития в Центральной Африке.

### **Кот-д'Ивуар**

31 октября Совет Безопасности впервые после возникновения в этой стране 19 сентября кризиса провел консультации о положении в Кот-д'Ивуаре. Он заслушал брифинг Секретариата по этому вопросу и его информацию о последних событиях в этой стране.

По завершении консультаций Председатель Совета Безопасности выступил от имени членов Совета с заявлением для печати, в котором члены Совета, в частности, самым решительным образом осудили попытку государственного переворота или свержения законного и избранного демократическим путем правительства Кот-д'Ивуара и выразили ему свою полную поддержку. Кроме того, члены Совета призвали все стороны урегулировать кризис мирным путем и признать, что такое урегулирование возможно лишь через посредство политического решения. Они дали высокую оценку инициативам, предпринятым Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС) в целях мирного урегулирования конфликта, в частности через его контактную группу, которой они выразили свою полную поддержку. Члены Совета обрати-

лись к международному сообществу с призывом оказать необходимую помощь незамедлительному развертыванию сил ЭКОМОГ по разъединению.

## **Азия**

### **Афганистан**

30 октября до проведения консультаций полного состава с целью продолжения рассмотрения этого вопроса Совет Безопасности на открытом заседании заслушал Специального представителя Генерального секретаря Лахдара Брахими, который рассказал о положении в Афганистане с момента его последнего выступления в Совете 19 сентября 2002 года. В основе прений лежал доклад Генерального секретаря о положении в Афганистане и его последствиях для международного мира и безопасности (S/2002/1173), который находился на рассмотрении Совета.

Что касается вопросов безопасности, то Специальный представитель подтвердил, что спорадические боевые действия на севере, на юго-востоке и, в меньшей степени, на западе страны создают определенную угрозу. Он подчеркнул, что, хотя программы укрепления потенциала национальной полиции и армии были начаты и осуществляются под руководством Германии как ведущей страны, этот процесс идет более медленными темпами в отношении вооруженных сил. Он подчеркнул необходимость того, чтобы правительство и народ Афганистана получили запрошенную ими международную поддержку в целях обеспечения безопасности в период формирования национальной полиции и армии.

Что касается возврата к конституционному строю, то Специальный представитель заявил, что комиссия по разработке новой конституции создана и что в любом случае проект новой конституции не может быть представлен на рассмотрение Лоя джирги до конца 2003 года, а выборы состоятся в середине 2004 года.

Специальный представитель рассказал также о совещании Имплементационной группы, которое состоялось в Кабуле за несколько дней до этого и в котором приняли участие представители правительства, доноров, Организации Объединенных Наций, многосторонних партнеров и неправительственных организаций. В ходе этого совещания правительство Афганистана представило свой план и общие наброски своего бюджета по вопросам развития, а также 12 областей, требующих первоочередного внимания.

### **Ирак/Кувейт**

2 октября Совет Безопасности провел официальное заседание при закрытых дверях с участием стран, предоставляющих войска для Ирако-кувейтской миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению (ИКМООНН). Помощник Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по операциям по поддержанию мира Хеди Аннаби выступил с кратким сообщением, основанным на докладе Генерального секретаря об ИКМООНН за период с 21 марта по 15 сентября 2002 года (S/2002/1039).

Вопрос о продлении мандата ИКМООНН был рассмотрен 3 октября в ходе неофициальных консультаций в Совете Безопасности. В заявлении, сделан-

ном по этому поводу для представителей печати по завершении этих консультаций, Председатель Совета Безопасности сообщил, что члены Совета, одобрив соответствующую рекомендацию Генерального секретаря, постановили продлить мандат ИКМООНН на шестимесячный срок.

В ходе состоявшихся в тот же день неофициальных консультаций члены Совета последовательно заслушали краткие сообщения Исполнительного председателя Комиссии Организации Объединенных Наций по наблюдению, контролю и инспекциям (ЮНМОВИК) Ханса Бликса и Генерального директора Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) Мухаммеда эль-Барадея об итогах переговоров, которые они провели 30 сентября и 1 октября 2002 года в Вене с представителями иракских властей по поводу практических мер, которые предшествовали бы возвращению в Ирак инспекторов Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения.

По завершении этих консультаций Председатель Совета Безопасности сделал заявление для печати, в котором сообщил, что члены Совета приняли к сведению выводы, сделанные Исполнительным председателем ЮНМОВИК и Генеральным директором МАГАТЭ после переговоров с представителями иракских властей.

15 октября Совет Безопасности выслушал мнение Исполнительного председателя ЮНМОВИК по поводу последних писем Ирака относительно результатов переговоров, проведенных властями этой страны с ЮНМОВИК и МАГАТЭ по поводу практических мер, которые предшествовали бы возобновлению инспекций, связанных с разоружением. Председатель Совета Безопасности по завершении этих консультаций выступил с заявлением для печати, в котором подтвердил, что Совет 16 октября проведет открытое заседание по иракскому вопросу.

16 и 17 октября Совет Безопасности, по просьбе Южной Африки в ее качестве страны, выполнявшей в то время функции Председателя Движения неприсоединения, провел открытые заседания по вопросу о ситуации в отношениях между Ираком и Кувейтом. Пятьдесят пять стран приняли участие в обсуждениях, в ходе которых была выработана в общих чертах будущая резолюция Совета Безопасности по вопросу об инспекциях, связанных с разоружением.

23 октября Председатель Совета Безопасности принял решение провести консультации относительно ситуации в отношениях между Ираком и Кувейтом, с тем чтобы члены Совета могли обменяться мнениями по этому вопросу. После того как было принято это решение, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки решили внести на рассмотрение свой проект резолюции о разоружении Ирака. В последующие дни, в частности 25 и 28 октября, состоялись дальнейшие консультации, посвященные изучению этого проекта резолюции.

### **Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос**

18 октября Совет Безопасности провел свои ежемесячные неофициальные консультации, посвященные развитию ситуации на Ближнем Востоке, в частности дипломатическим усилиям «четверки» по обеспечению мира, а также положению в плане безопасности и гуманитарной ситуации на местах.

Все делегации призвали к выполнению резолюции 1435 (2002) от 24 сентября 2002 года, в которой, в частности, содержится требование об отмене блокады штаб-квартиры Палестинского органа и прекращении актов насилия и провокаций.

Председатель Совета по завершении консультаций не сделал заявления для печати.

## **Европа**

### **Босния и Герцеговина**

8 октября Высокий представитель по осуществлению Мирного соглашения, Специальный представитель Европейского союза лорд Падди Ашдаун и Специальный представитель Генерального секретаря и Координатор операций Организации Объединенных Наций Жак Пол Клайн представили Совету Безопасности отчет о выборах, состоявшихся в Боснии и Герцеговине 5 октября.

Кроме того, они информировали Совет о развитии ситуации на местах в преддверии замены Миссии Организации Объединенных Наций в Боснии и Герцеговине (МООНБГ) Полицейской миссией Европейского союза.

23 октября Совет Безопасности провел открытое заседание, посвященное ситуации в Боснии и Герцеговине через несколько недель после выборов, состоявшихся 5 октября, и накануне намеченной на 1 января 2003 года замены МООНБГ Полицейской миссией Европейского союза. Совет имел в своем распоряжении письмо от 18 октября 2002 года на имя Председателя Совета Безопасности, препровождавшее доклад Высокого представителя (S/2002/1176).

В состоявшихся обсуждениях приняли участие Высокий представитель и Специальный представитель Генерального секретаря.

### **Превлака, Хорватия**

11 октября Совет Безопасности принял резолюцию 1437 (2002), в которой мандат Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций на Превлакском полуострове (МНООНПП) был продлен до 15 декабря 2002 года. Совету Безопасности был представлен доклад Генерального секретаря о МНООНПП (S/2002/1101).

В этой резолюции Совет вновь обратился к сторонам с призывом соблюдать режим демилитаризации в установленных Организацией Объединенных Наций зонах, в полной мере сотрудничать с военными наблюдателями Организации Объединенных Наций и обеспечивать их безопасность и полную свободу передвижения.

Накануне, 10 октября, Совет Безопасности согласно соответствующим положениям резолюции 1353 (2001) провел официальное заседание при закрытых дверях с участием стран, предоставляющих войска. В этой связи он заслушал краткое сообщение помощника Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира.

## **Косово, Союзная Республика Югославия\***

3 октября Совет Безопасности, заслушав краткое сообщение Секретариата о развитии ситуации в Косово, провел неофициальные консультации по вопросу о положении в Косово, в частности в Митровице.

По завершении этих консультаций Председатель Совета сделал заявление для печати, в котором сообщил, что члены Совета вновь заявили о своей поддержке Специального представителя Генерального секретаря Михеля Штайнера и приветствовали его предложение из семи пунктов, представленное жителям Митровицы 1 октября 2002 года.

В ходе неофициальных консультаций, состоявшихся 10 октября, Совет рассмотрел вопрос о составе миссии Совета Безопасности в Косово, которую должен был возглавить Посол Норвегии Уле Петер Колби.

На официальном заседании, состоявшемся 24 октября, Совет Безопасности утвердил заявление Председателя Совета Безопасности (S/PRST/2002/29), в котором Совет приветствовал прогресс, достигнутый в подготовке к проведению 26 октября 2002 года муниципальных выборов в Косово, и призвал всех, кто имеет право голоса, обеспечить широкое участие в голосовании для создания наилучших перспектив достижения дальнейшего прогресса на пути к построению многоэтнического и терпимого общества.

## **Тематические вопросы**

### **Стрелковое оружие**

11 октября Совет Безопасности провел открытое заседание из двух частей, посвященное стрелковому оружию. В этой связи члены Совета имели в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о стрелковом оружии (S/2002/1053), представленный заместителем Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения Джаянтхой Дханапалой.

Представители 25 государств, не являющихся членами Совета Безопасности, приняли участие в обсуждении этого вопроса, по завершении которого Председатель распространил среди членов Совета проект заявления Председателя.

31 октября Совет Безопасности утвердил это заявление Председателя Совета Безопасности о стрелковом оружии (S/PRST/2002/30), в котором Совет, в частности, призвал государства обеспечить эффективный контроль за экспортом, импортом, транзитом, накоплением и хранением стрелкового оружия и настоятельно призвал их создать систему сертификации конечных пользователей на национальном, региональном и международном уровнях. Совет призвал страны-экспортеры оружия с максимальной ответственностью относиться к операциям со стрелковым оружием и легкими вооружениями. Кроме того, он впервые подчеркнул важность принятия мер по предотвращению, пресечению и искоренению незаконных посреднических услуг в сделках со стрелковым оружием. В этой связи он призвал создавать, когда это возможно, националь-

---

\* С 4 февраля 2003 года Союзная Республика Югославия стала называться Сербией и Черногорией.

ные регистры торговцев оружием. Совет настоятельно призвал государства ввести соответствующие меры наказания за все виды незаконной посреднической деятельности, а также за поставки оружия, совершаемые в нарушение введенных Советом Безопасности эмбарго, и принять соответствующие меры по обеспечению их соблюдения.

### **Женщины и мир и безопасность**

По случаю второй годовщины принятия резолюции 1325 (2000) от 31 октября 2000 года Совет Безопасности 28 и 29 октября провел открытые прения по теме «Женщины и мир и безопасность». Эти прения, которые первоначально планировалось провести 25 октября, были перенесены, с тем чтобы позволить членам Совета Безопасности провести неотложные консультации по вопросу о разоружении Ирака. Члены Совета имели в своем распоряжении доклад Генерального секретаря (S/2002/1154).

В обсуждениях приняли участие Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций, Председатель Экономического и Социального Совета и исполняющая обязанности руководителя Канцелярии Специального советника по гендерным вопросам и улучшению положения женщин.

23 октября в соответствии с «формулой Арриа» было организовано совещание на ту же тему, на котором председательствовал Сингапур. В ходе своего выступления на открытом заседании представитель делегации Сингапура представил Совету Безопасности отчет о результатах обсуждений и передал ему собранную информацию, обратив при этом внимание на отсутствие соответствующего официального механизма.

Представляя свой доклад, Генеральный секретарь отметил, что женщины подвергаются в ходе конфликтов несоразмерно большим страданиям, однако в их же руках находятся ключи к урегулированию конфликтов. Поэтому он призвал более активно вовлекать женщин в урегулирование конфликтов на всех этапах урегулирования.

В открытых прениях по этому вопросу приняли участие представители 20 государств, не являющихся членами Совета Безопасности.

В заявлении Председателя Совета Безопасности по теме «Женщины и мир и безопасность» (S/PRST/2002/32), принятом 31 октября, Совет обязался, в частности, всесторонне учитывать гендерную проблематику при рассмотрении проблем международного мира и безопасности, в частности в контексте мандатов всех операций по поддержанию мира и постконфликтному миростроительству и гуманитарных операций. Он выразил сожаление по поводу продолжающейся практики сексуальной эксплуатации, включая торговлю женщинами и девочками, в контексте операций по поддержанию мира и гуманитарных операций. Совет просил Генерального секретаря создать базу данных о специалистах по гендерной проблематике, а также женских группах и сетях, занимающихся проблемами улучшения положения женщин в странах и регионах, охваченных конфликтами. Он призвал государства-члены и Генерального секретаря налаживать регулярные контакты с местными женскими группами и сетями в целях использования их знаний о последствиях вооруженных конфликтов для женщин и девочек.

## **Прочие вопросы**

### **Угрозы международному миру и безопасности, создаваемые террористическими актами**

#### **Контртеррористический комитет**

В соответствии с заявлением Председателя от 15 апреля 2002 года (S/PRST/2002/10) Контртеррористический комитет представил Совету Безопасности доклад о своей деятельности за год, истекший с момента его создания в октябре 2001 года согласно пункту 6 резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности от 28 сентября 2001 года.

На открытых заседаниях Совета Безопасности, состоявшихся 4 и 8 октября, был заслушан и обсужден отчет о деятельности Контртеррористического комитета.

Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций сделал заявление, в котором он воздал должное Комитету и его Председателю за проделанную работу по обеспечению разработки всеми государствами эффективной стратегии борьбы с терроризмом. Кроме того, он подчеркнул, что благодаря своей работе Контртеррористический комитет внес огромный вклад в достижение международного консенсуса по вопросу о терроризме, призвав к выполнению 12 международных конвенций по борьбе с терроризмом.

В своем выступлении Председатель Контртеррористического комитета сэр Джереми Гринсток, отметив, что Комитет не является судебным органом, уточнил, что методы работы Контртеррористического комитета характеризовались прежде всего сотрудничеством, поскольку резолюция 1373 (2001), хотя и являясь обязательной для всех государств-членов, должна выполняться правительствами на добровольной основе, чтобы обеспечить действенные результаты. От государств-членов, как он отметил, следует ожидать не столько полного осуществления резолюции 1373 (2001), сколько усиления в этом контексте их способности бороться с терроризмом. Председатель Комитета отметил, что к тому моменту 173 государства представили свои доклады, 16 стран еще не представили свои доклады, а 7 из них еще даже не установили контакт с Комитетом.

Все делегации с удовлетворением отметили работу, проделанную Комитетом, и его исключительно большой вклад в борьбу с терроризмом и ее в целом положительные итоги, а также воздали должное его Председателю. В этих прениях приняли участие представители 29 государств, не являющихся членами Совета Безопасности, а также постоянные наблюдатели от Африканского союза и Организации Исламская конференция при Организации Объединенных Наций.

По завершении прений Совет Безопасности утвердил заявление Председателя (S/PRST/2002/26), в котором он подтвердил продление договоренностей, достигнутых в отношении Бюро Комитета, на новый шестимесячный срок. Совет предложил Комитету продолжать осуществление мероприятий, изложенных в его программе работы на пятый 90-дневный период (S/2002/1075), уделяя внимание обеспечению того, чтобы все государства имели законы, охватывающие все аспекты резолюции 1373 (2001), и разработали процесс, позво-

ляющий им как можно скорее ратифицировать 12 международных конвенций и протоколов, касающихся борьбы с терроризмом.

#### **Террористические акты, совершенные 12 октября 2002 года в Бали (Индонезия)**

По итогам консультаций, проведенных членами Совета 14 октября в связи с актами бомбового терроризма, совершенными 12 октября 2002 года в Бали, Индонезия, и в соответствии с договоренностью, достигнутой ими по этому поводу, Совет Безопасности на открытом заседании, проведенном 14 октября 2002 года для рассмотрения пункта, озаглавленного «Угрозы международному миру и безопасности, создаваемые террористическими актами», единогласно принял резолюцию 1438 (2002), в которой эти террористические акты были осуждены самым решительным образом. В той же резолюции Совет Безопасности настоятельно призвал все государства в соответствии с их обязательствами по резолюции 1373 (2001) действовать совместно и безотлагательно и сотрудничать с индонезийскими властями и оказывать им, при необходимости, помощь и поддержку в их усилиях, направленных на отыскание и привлечение к ответственности исполнителей, организаторов и спонсоров этих террористических нападений.

#### **Захват заложников в Москве**

В соответствии с договоренностью, достигнутой по итогам консультаций в связи совершенным накануне в Москве актом захвата заложников, Совет Безопасности на открытом заседании, проведенном 24 октября 2002 года для рассмотрения пункта, озаглавленного «Угрозы международному миру и безопасности, создаваемые террористическими актами», единогласно принял резолюцию 1440 (2002), в которой этот гнусный акт был осужден самым решительным образом. Потребовав незамедлительного и безусловного освобождения всех заложников, захваченных в ходе этого террористического акта, Совет Безопасности настоятельно призвал все государства в соответствии с их обязательствами по резолюции 1373 (2001) сотрудничать с российскими властями в их усилиях, направленных на то, чтобы найти и привлечь к ответственности исполнителей, организаторов и спонсоров этого террористического нападения.

#### **Кандидатуры на должности постоянных судей Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года**

В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе ранее состоявшихся консультаций, Совет Безопасности на официальном заседании 11 октября постановил, учитывая недостаточное число кандидатур, перенести на 15 ноября 2002 года крайний срок представления кандидатур на должности постоянных судей Международного трибунала по Руанде. Члены Совета имели в своем распоряжении письмо Генерального секретаря Организации Объединенных Наций на имя Председателя Совета Безопасности (S/2002/1106), а также проект письма, которое Председатель Совета Безопасности намеревался направить Генеральному секретарю с целью информировать его о решении Сове-

та перенести крайний срок представления кандидатур на должности постоянных судей Трибунала.

### **Выборы в состав Международного Суда**

21 октября Совет Безопасности одновременно с Генеральной Ассамблеей избрал, в соответствии со статьей 13 Статута Международного Суда, путем тайного голосования пятерых судей в состав Международного Суда на девятилетний срок, начинающийся 6 февраля 2003 года. Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности избрали в состав Суда следующих лиц: Ши Цзююна (Китай), Абдула Корому (Сьерра-Леоне), Хисаси Оваду (Япония), Бруно Зимму (Германия) и Петера Томку (Словакия).

### **Ежегодный доклад Совета Безопасности**

24 октября Совет Безопасности провел консультации полного состава, посвященные рассмотрению Генеральной Ассамблеей 14 и 15 октября его ежегодного доклада.

14 октября Председатель Совета Безопасности представил Генеральной Ассамблее доклад Совета Безопасности (A/57/2), после чего началось его обсуждение. В своем выступлении он провел обзор деятельности Совета за рассматриваемый период, отметив, в частности, что Совет успешно опробовал свой новый механизм сотрудничества со странами, предоставляющими войска. Кроме того, он сообщил, что доклад Совета Безопасности существенно уменьшился в объеме, сократившись на 300 страниц по сравнению с докладом за предыдущий год, что дало экономию в размере 300 000 долл. США. Он сообщил также, что Совет Безопасности провел 264 официальных заседания, т.е. на 91 больше, чем в предыдущем году, принял 75 резолюций, т.е. на 23 больше, чем в предыдущем году, и 47 заявлений Председателя, т.е. на 12 больше, чем в предыдущем году.

В своих выступлениях в Генеральной Ассамблее представители государств-членов с удовлетворением отметили новый формат ежегодного доклада Совета Безопасности, который приобрел более рациональный и аналитический характер. Они высказали мнение о том, что Совет несколько улучшил свои методы работы, в частности повысил уровень транспарентности своей работы благодаря значительному увеличению числа открытых заседаний, в которых принимали все более активное участие государства, не являющиеся членами Совета Безопасности.

Государства-члены воспользовались обсуждением доклада Совета Безопасности, чтобы потребовать проведения реформы в Совете Безопасности, в частности в том, что касается права вето и методов работы. Они настоятельно призвали расширить состав Совета Безопасности, с тем чтобы он мог упрочить свою легитимность, стать более представительным с учетом состояния мировой геополитики и более четко отражать ее. В этой связи они высказались за увеличение числа постоянных и непостоянных мест.

В ходе консультаций, состоявших 24 октября, члены Совета Безопасности приняли к сведению замечания, высказанные Генеральной Ассамблеей, и воспользовались представившейся возможностью, чтобы продолжить обсуждение вопроса о повышении эффективности функционирования и работы Совета, методов его работы и его отношений с другими органами и учреждениями систе-

мы Организации Объединенных Наций. Они отметили, что с годами работа Совета Безопасности усложнилась. Благодаря заметному увеличению числа открытых заседаний Совет Безопасности повысил уровень транспарентности своей работы, однако многое еще предстоит сделать. Они охарактеризовали как имеющие первостепенное значение задачи, которые Совет Безопасности должен выполнять в зонах конфликта, а также создание, когда это необходимо, специальных комитетов и рабочих групп.

### **Международный Суд**

29 октября в соответствии с договоренностями, ранее достигнутыми в ходе консультаций, Совет Безопасности, собравшись на закрытое заседание в обычном формате, заслушал краткое сообщение Председателя Международного Суда судьи Жильбера Гийома о деятельности Суда и состоянии дел, которыми он занимается. По завершении этого заседания в соответствии с правилом 55 его временных правил процедуры вместо стенографического отчета было опубликовано коммюнике.

### **Международные трибуналы по Руанде и бывшей Югославии**

29 октября в соответствии с договоренностями, ранее достигнутыми в ходе консультаций, Совет Безопасности, собравшись на закрытое заседание в обычном формате, заслушал сообщения о деятельности трибуналов и состоянии дел, которыми они занимаются; с этими сообщениями выступили судья Клод Жорда, Председатель Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года; и судья Наванетхем Пиллэй, Председатель Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года. С сообщением выступила также Карла дель Понте, занимающая должность Обвинителя в этих двух трибуналах.

По завершении этого заседания в соответствии с правилом 55 его временных правил процедуры вместо стенографического отчета было опубликовано коммюнике.